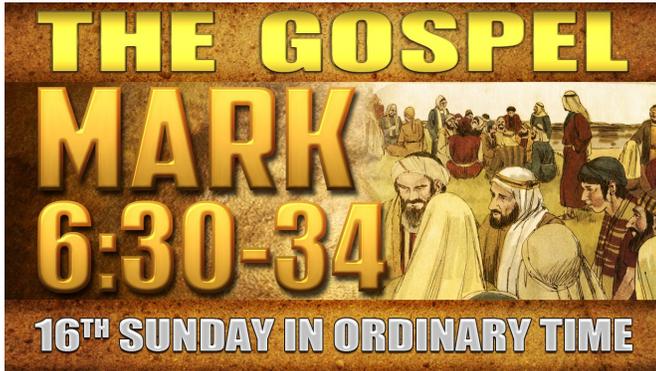


## 16th Sunday in Ordinary Time



### Mass Intentions

#### Sunday, July 22nd

- 9:00 A.M. † Antoine Racine Joseph /  
Msgr. John O'Brien (health)
- 11:00 A.M. † Patrocinia Iquique / † Carla Cardoza /  
† Abundia Mendoza Reyes / † Concepción Villalobos  
de Ortíz / † Steven González / Sofía García (bautismo)  
Juan García (cumpleaños) Concepción Ortíz (salud) /  
Rubén Caniz (salud)
- 1:00 P.M. † Lucy Roldan

#### Monday, July 23rd

- 7:00 A.M. Msgr. John H. O'Brien  
12:15 P.M. † Mildred Oelkers  
7:00 P.M. En honor a la preciosa Sangre de Cristo

#### Tuesday, July 24th

- 7:00 A.M. People of the Parish  
12:15 P.M. † Mildred Oelkers  
7:00 P.M. † Almas del purgatorio

#### Wednesday, July 25th

- 7:00 A.M. People of the Parish  
12:15 P.M. St. Jaques le Majeur (in thanksgiving)  
7:00 P.M. A la misericordia de Dios

#### Thursday, July 26th

- 7:00 A.M. People of the Parish  
12:15 P.M. People of the Parish  
7:00 P.M. † Natividad y Asunción Cubias

#### Friday, July 27th

- 7:00 A.M. People of the Parish  
12:15 P.M. People of the Parish  
6:30 P.M. Benediction  
7:00 P.M. † Humberto Ralda

#### Saturday, July 28th

- 7:00 A.M. Pro-Life Mass  
9:00 A.M. People of the Parish  
12:15 P.M. Victoria Sooknanan (birthday)  
5:30 P.M. Fr. Manuel Rodríguez (feliz viaje y regreso)  
7:00 P.M. † Concepción Villalobos de Ortíz



### Next Sunday's Readings

110: 2 Kgs 4:42-44  
Eph 4:1-6  
Jn 6:1-15

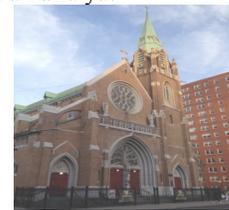
Bread and wine offered this week for the  
eternal rest of Antoine Racine Joseph

### LET'S SAVE OUR CHURCH TOWER!

All of us, members of our beloved "Presentation of the Blessed Virgin Mary Parish" are now involved in a major effort to raise \$800,000 for an urgent repair of our Church's tower, which is seriously damaged. We invite everyone in our Parish community to please make a pledge for this campaign now by calling Ms. Faria Sookdeo at the Rectory: 718-739-0241. The name of this Capital Campaign is "Generations of Faith" because we belong to an uninterrupted chain of generations of people and families that have been witnessing the Catholic faith in our Parish since its foundation, 130 years ago. That's why, in addition to the tower repair, we will dedicate some of the funds we raise to help the Senior Priests of our diocese (who need our helping hand) and the youth, who are getting ready to keep the flame of faith alive in our Parish after our departure. Do not waste time; call Faria now!

### SALVEMOS LA TORRE DE NUESTRA IGLESIA!

Todos nosotros, miembros de nuestra querida Iglesia de la "Presentación de la Santísima Virgen María" estamos ahora envueltos en un gran esfuerzo conjunto para recaudar \$800,000, a los fines de reparar la torre de nuestra Iglesia, que se encuentra seriamente agrietada. Invitamos a todos y a cada uno de nuestros feligreses, amigos y vecinos a que por favor haga su promesa para esta campaña llamando a Faria Sookdeo a la Rectoría parroquial: 718-739-0241. El nombre de esta gran Campaña Capital es "Generaciones de Fe" porque nosotros pertenecemos a una cadena ininterrumpida de generaciones de personas y familias que han sido testigos de la fe católica a lo largo de los años aquí en nuestra Parroquia desde su fundación hace ya 130 años. Por eso mismo, además de la reparación de la torre, también dedicaremos parte de los fondos recaudados a los Sacerdotes Ancianos de nuestra diócesis (quienes necesitan nuestra mano amiga) y a los jóvenes, quienes se están preparando para mantener encendida la llama de la fe en nuestra Parroquia después que nosotros partamos. ¡No esperes más, llama a Faria ya!



## 5<sup>th</sup> Annual African Heritage Mass

St. Joseph Catholic Church  
108-43 Sutphin Blvd., Jamaica NY

Sunday July 29<sup>th</sup> 10:45 AM.

Delicious food; African wears on sale!

**Come and celebrate with us!**

## The Pastor's Message

Sunday, July 22, 2018 –  
XVI Sunday in Ordinary Time (Cycle B)

1<sup>st</sup> Reading: Jer 23:1-3; Psalm: 23:1-6;  
2<sup>nd</sup> Reading: Ef 2:13-18; Gospel: Mc 6:30-34

### WE HAVE A SHEPHERD WHO CARES AND IS COMPASSIONATE TO US: JESUS OUR LORD

My dear sisters and brothers,

BE BLESSED BY THE LORD JESUS CHRIST! Today I would like to share with you the reflections of **Abbott Philip of the Monastery of Christ in the Desert** (Abiquiu, New Mexico), about the message of the Word of God on this Sunday:

Today we have leaders who lead astray and leaders who don't help the people. Always we have had the same. The Scriptures are filled with stories of these types of leaders in the Old Testament but also in the New Testament. What kind of a person am I? That is the challenge of the readings today.

The **first reading** is from the Prophet Jeremiah. He tells us that the leaders of the people mislead them. The leaders have scatter them and driven them away. For us who live today, at times we wonder what type of things these leaders have done. If we read the Scriptures, it is clear that the leaders were doing then what so many leaders do at all stages of history. The leaders begin to look for their own good, for their own power, for their own importance. Our humanity seems to remain constant throughout all of history. The number of leaders who have been great because of their true and deep concern for the people are very few.

Always these readings are meant to challenge us. What values do we have? Do we truly seek the good of others and make their good more important than our own? Do we follow the Lord Jesus?

The **second reading** is from the Letter to the Ephesians. We can listen to this one phrase of today's reading: "Through him we both have access in one Spirit to the Father." Far too often we forget that God listens to us. When we think about God and really work at praying to God, then we sometimes pay attention to the fact that God listens to us. More than that, God works always for our good. Our God is not a God who is far away from us, but a God who stoops down to listen to us and who always is there for us, even when we are not aware of Him. God does not lead us astray. Rather, when we go astray, God is there leading us back and seeking to find ways to love us.

The **Gospel** today is from the Gospel of Saint Mark. Jesus clearly wants to have time for Himself, time to pray, time to

be alone. Yet when Jesus sees the people, His heart is moved to be with them. "When he disembarked and saw the vast crowd, his heart was moved with pity for them, for they were like sheep without a shepherd; and he began to teach them many things."

It is more important to be with the people and to show them the road to life than to be off by oneself, even in prayer to God. On the other hand, we know that Jesus always seeks out time for prayer. Even if Jesus does not get the time that He was hoping for, nevertheless, He always is praying. We are not usually so consistent and far too often we push people out of our lives so that we can pray. We are invited to become more and more like Jesus: never pushing the people out of our lives but always finding time to pray.

Let us be women and men who always serve the Lord Jesus, the Father and the Spirit in all we do! Let us abandon ourselves so that we may serve others, each is his or her own way. (Source: <http://www.christdesert.org>).

#### CCD Registrations / Registros para Catecismo

### JULY / JULIO

#### Saturday / Sábado

21st, 28th: 10:45 a.m. - 2:30 p.m.

#### Sunday / Domingo

22nd, 29th: 10:45 a.m. - 2:30 p.m.

#### Wednesday / Miércoles

25th: 4 p.m. - 7:30 p.m.



#### Grupos de Familia AL-ANON y ALATEEN Grupo 24 Horas

Reuniones: Sábados 2:00pm-4:00pm  
Iglesia Presentación de la Santísima Virgen María  
88-19 Parsons Boulevard  
Jamaica, NY 11432 tren F parada Parsons Blvd.

¿Su Hogar esta triste porque alguien bebe demasiado?  
NOSOTROS PODEMOS AYUDARLE...  
Para mas Información: (917) 513-3690

#### Worldwide Marriage Encounter

"And hope does not disappoint, because the love of God has been poured out into our hearts through the Holy Spirit who has been given to us." Let the Holy Spirit acknowledge and increase our love for our spouses by attending a Worldwide Marriage Encounter Weekend. The next Weekends are July 14-15, 2018 in BAYSIDE, NY and September 14-16, 2018 in Huntington, NY. For more information, call Richard & Pinky Arteca at 877-697-9963 or visit them at <https://bq-wwme.org>.

#### Encuentro Matrimonial Mundial

"Y la esperanza no defrauda, porque el amor de Dios ha sido derramado en nuestros corazones por el Espíritu Santo que nos ha sido dado." Dejemos que el Espíritu Santo reconozca y aumente nuestro amor por nuestros cónyuges asistiendo a un Fin de Semana de Encuentro Matrimonial Mundial. Los próximos fines de semana son del 14 al 15 de julio de 2018 en BAYSIDE, NY y del 14 al 16 de septiembre de 2018 en Huntington, Nueva York. Para obtener mas información, llame a Richard & Pinky Arteca al (877) 697-9963 o visítelos en <https://bq-wwme.org>.

## El Mensaje del Párroco

Domingo 22 de julio de 2018 –  
XVI Domingo del Tiempo Ordinario (Ciclo B)

1ª Lect: Jer 23:1-3; Salmo: 23:1-6;  
2ª Lect.: Ef 2:13-18; Evangelio: Mc 6:30-34

# TENEMOS UN PASTOR QUE CUIDA Y SE APIADA DE NOSOTROS: JESÚS NUESTRO SEÑOR

Mis queridas hermanas y mis queridos hermanos:

¡QUE EL SEÑOR TE BENDIGA! Hoy vamos a compartir las reflexiones de **Fray Miguel de Burgos Núñez, O.P. (España)**, sobre el mensaje de la Palabra de Dios en este Domingo:

La **primera lectura** del profeta Jeremías es uno de los pasajes que se refieren a la casa de Judá, a la que profeta juzga, pero a la que promete un tiempo ideal, en que al pueblo dispersado, maltrecho y sin esperanza se le promete unos pastores que reúnan de nuevo al pueblo. Lo que más llama la atención son los vv. 5-6 pues todo se concreta en una persona, en un pastor, a lo que antes se ha insinuado. ¿Se trata de un texto mesiánico? Discuten los autores, porque consideran que es un añadido a los vv. 1-4. Pero lo que debemos considerar es que Dios mismo interviene en medio de su pueblo, valiéndose de nuevos y mejores pastores, y más concretamente de un pastor que restaure la unidad de Judá y de Israel.

La **segunda lectura**, de Efesios, nos ofrece también una verdadera teología de la paz. Incluso se hace una de las afirmaciones teológicas más impresionantes del NT: El, es nuestra paz. El primer efecto de la pacificación (aquí entre judíos y paganos), no es primeramente entre ellos mismos, sino de toda la humanidad con Dios (vv. 13-18), como muerte de la enemistad, acercamiento a Dios, reconciliación con El, evangelización de la paz. Independientemente de la forma literaria del texto, para algunos es un himno sobre la pacificación de la humanidad. Por eso el v. 14 comienza de una forma enfática, refiriéndose a Cristo, “él es nuestra paz” (ipse est pax nostra, como traduce la Vulgata). ¿Por qué? Porque ha hecho de los dos pueblos uno. Se refiere a judíos y paganos que era, entonces, la división abismal e irreconciliable para la teología ortodoxa judía.

En el **evangelio** tenemos un relato de transición, propio del redactor del evangelio de Marcos, que quiere preparar la primera multiplicación de los panes. Los Doce (aquí les llama apóstoles) vuelven de su misión, contentos de lo que han dicho y han hecho. Ya sabemos que lo que han dicho tiene que referirse a las cosas que Jesús les ha enseñado y que se centran en el anuncio de

la llegada el reino de Dios. Lo que han hecho es liberar a las gentes de sus males, como han visto hacer a Jesús. En ese momento, por el desgaste que ello significa, Jesús quiere compartir con ellos en un lugar solitario pero, de pronto, aparece la multitud y deben marchar en una barca. La experiencia de la travesía, para quien la haya hecho, sabemos que es verdaderamente restauradora. Pero la escena nos asoma casi de inmediato de nuevo a la multitud que está sedienta y ansiosa de esta experiencia que los Doce tienen con Jesús. (Source: <http://www.dominicos.org>).

### SAFE ENVIRONMENT COMPLIANCE STATEMENT

The parish of Presentation of the Blessed Virgin Mary, located in Jamaica NY, complies with all Safe Environment mandates set forth by the Diocese of Brooklyn and the US Conference of Catholic Bishops. All employees and volunteers who have contact with children must attend a Virtus session, sign a code of conduct and submit to a background search. If you need to register for a Virtus session please do so at [www.virtus.org](http://www.virtus.org). The Diocese of Brooklyn wishes to do everything possible to see that all people, particularly children, are safe in all pastoral settings. Excuses and rationalizations for such criminal actions will not be accepted. To report sexual abuse involving diocesan personnel—priests, deacons, teachers, employees or volunteers at schools or parishes please call The Diocese of Brooklyn toll-free, confidential reporting number 1-888-634-4499

### DECLARACION DE CUMPLIMIENTO DE AMBIENTE SEGURO

La Parroquia de la Presentación de la Bienaventurada Virgen María, localizada en Jamaica NY, cumple con todos los requisitos de Ambiente Seguro exigidos por la Diócesis de Brooklyn y la Conferencia de los Obispos Católicos de los Estados Unidos. Todos los empleados y voluntarios que tengan contacto con niños y/o menores de edad deben participar en el programa “Virtus”, deben firmar un Código de Conducta y deben depositar una autorización para una revisión de antecedentes penales. Si usted necesita inscribirse para una sesión de “Virtus”, por favor vaya a la página: [www.virtus.org](http://www.virtus.org) La Diócesis de Brooklyn desea hacer todo lo posible para asegurar que todas las personas, particularmente los niños y menores de edad, se encuentren seguros con respecto a todos los ambientes pastorales. Excusas y racionalizaciones con respecto a ese tipo de conductas criminales no serán aceptadas. Para reportar abuso sexual contra personal diocesano (sacerdotes, diáconos, profesores, empleados, voluntarios en escuelas o parroquias) por favor llame al siguiente número de teléfono sin cargos: 1-888-634-4499.

“They were like sheep without a sheperd.” Does a life of prayer and service as a priest, deacon or in the consecrated life attract you? Contact the Vocation Office at (718) 827-2454 or email to [vocations@diobrook.org](mailto:vocations@diobrook.org)?

“Eran como ovejas sin Pastor” la vida de oración y servicio como sacerdote, diácono o la vida religiosa es atractiva para ti? Communicate con la Oficina de las vocaciones al 718-827-2454 o email at: [vocations@diobrook.org](mailto:vocations@diobrook.org).